



"TALES OF BLACK DOG" / DAISUKE ONO (KURO YATOGAMI)

TRADUCCIÓN: NARU-KUN / K-PROJECT WORLD

Esta es la historia de un perro solitario.

Un cachorrito sucio sin un lugar a donde ir.

Fue levantado, abrazado y llegó a conocer la gentileza.

Y el calor de una mano humana.

"Eres demasiado serio", dices.

Pero probablemente no sepas...

Del peso y la importancia de...

Lo que me has dado.

Tus palabras son mi guía.

Si es para cumplir las últimas palabras...

Que me has dado...

No me importaría si incluso este cuerpo mío se desmoronara.

Esta es la historia de un perro solitario.

Un perro con una persona importante.

Perdió a esa persona, se quedó atrás y conoció la soledad.

Y el calor se desvanece.

"Este es mi último deseo", dices.

Pero debes haber sabido...

Que lo que me dejaste...

Es lo que me mantiene vivo.

Tus palabras son mi guía.

Tus palabras, como un recuerdo...

Al llevar su peso sobre mis hombros...

Pude pararme derecho.

"Que encuentre la felicidad", dices.

Habiendo llegado a depender de la felicidad que me diste,

Nunca supe lo que era...

Pararme sobre mis propios pies.

Tus palabras son mi guía.

Las palabras que me diste...

Siempre me acompañarán...

En las profundidades de mi corazón.